

Pomhaj Bóh!

Cíklo 24.
14. junija

Pětnik 6.
1896.



Serbiske njedželske lopjenka.

Wudawaju šo kózdu šobotu w Ssmolerjez knihicíščežem v Budyschinje a šu tam dostacž sa schtivortlétmu píchedplatu 40 np.

2. njedžela po šwjatej Trojiz.

1 Jan. 3, 23—24: To je jeho pschikaſnja, so bychmy wérili do teho mjena jeho syna Jeſom Khrystu a šo bjes ſobu lubowali, jako wón nam pschikaſnju dał je, a ſchtóz jeho pschikaſnie džerži, tón wostanje we nim a wón we nim. A na tym my pósnaſemy, so wón w naš wostanje, na tym duchu, fotrehož wón nam dał je.

Šak jednore, moji lubi, je zyłe evangeliou! Hdze po zylym ſwécze wucžbu žiwojenja nadeńdžesč, kohož móža šo do tak mało ſłowow wopschijecž, kaž tale wucžba wěczneho žiwojenja. W tymaj dwemaj ſchtucžkomaj masch zyly katechismus se wschémi 5 hauptſchtukami. So my modlimy, to je druha, a so lubujemy, to je prénja, a so s nim w towarzſtwje wostanijemy, w tym khowa šo tsecža a so nam ſwojeho ducha da a ſdžerži, ſtej poſlednej. A hdz tak je, so ſnamjo wérneje wucžby w tym leži, so šo da jednore a i krótka, jaſnje a raſnje wuprajicž a so je, hdz wucžer luda mnohe a ſroshmliwe ſłowa rěcži, to wobmýſlenje, so šo na tu wucžbu ſpuſtežecž njemóžemy, kaſkuž ju wón wopiſuje, — je evangeliu wěſeže wérnoſež ſama. Do dweju ſłowow móžesč jón wopschimyč: Wéricž a lubowacž. A nijejažnej wobej njeſtej. To je jeho pschikaſnja, so bychmy wérili do teho mjena jeho syna Jeſom Khrystu, t. r. so bychmy wérili, ſchtož mjeno tuteho syna wupraji. Tu tež, kaž pola ſtvořicžela w njebjehach, mjeno bycže ſsyna Božeho woſnamjenja, mjenujzy so wón

tón wot Boha pôſlaný a wot Boha muſhadžazý wumožnik ſwěta, Khrystuš, kiz běſche hižom starých wózow jenicžki troscht a kótrž džze wſchitkich čłowíſkich džecži ſenjes, ſchkit a wumožnik bycž. Wón je wopravdže tón ſbóžnik, kótrž dyrbjeſche ſwój lud wumóz wot wſchitkich jeho hréchow, tón wěčny ſsyn Boži, kiz je tu twojich hréchow dla podat̄ a twojej, prawdoſcze dla ſbudženy a psches jeho ſwjate mjeno masch ty pſchistup ē Wózzej a nadziju wěczneje ſbóžnoſež. To dyrbisč ty wéricž — niz teho dla, dokelž šo tebi předuje, abo dokelž je šo tebi něhdý wucžilo. Wéra drje s předowanja pſchindže, ale jenož tak, so jeje ſymjeñtne ſornjeschko do wutroby połoži; ſakcžecž a plody pſchinjescž dyrbi poſdžischo; haſle potom je wéra wuroſtla. Teho dla dyrbisč ty wéricž, dokelž ſh w ſwojej wumoženej duſchi ſam pósnał, so je wón wopravdže Khrystuš, ſwěta ſbóžnik, — dokelž ſh ty ē njemu pſchischoł a hnadnu móz jeho ſwjateje ſrwě ſam na ſebi naſhonil. Prjedy njech nichtó wo wérje njeſowjeda, doniž tak s naſhonjenja wo njej rěcžecž.

A lubowacž dyrbimy šo bjes ſobu. To je Jan husto wuprajił. A wón to pſchezo ſaſo wupraji. Duž je to jara wažne a wěſeže tež jara cžežke. Ssamo jara wažne a jara cžežke kaſnje šo hiſhce ſchjetuju. A tule wón luboſež woſebje roſjažnjuje. Wón to powschitkownie njepraji, so dyrbimy šo bjes ſobu lubowacž, ale wón pſchistaji, jako wón nam pschikaſnju dał je. Ta pschikaſnja ſteji w ſeženju: „To je moja pschikaſnja“, praji tón ſenjes tam, „so šo wý bjes ſobu lubujecže, runje kaž ja waž-

lubuju". W tym wón żórko nascheje luboscze wopiszuje. S teho dyrbi so żórlicz, so je wón naš lubował a ty dyrbisch kózdeho sa hódneho mécz, so by jeho lubował, kotrehož je tón sbóznik sa hódneho mél, so by sa njeho wumrjel, a ty so nježmęsch sa lěpschego mécz, dyžli je so wón mél, kotrež k najhubjeñschim a najnižschim ſwoju wutrobu pothili. — A kaž dyrbisch w kózdy, kotrež wo pomož prožy, teho Ćenjesa poſnacž, tak dyrbisch w kózdy człowjeku Jezuſa lubowacž. S tym wopisze wón, koho dyrbi nascha luboscž wopſchijecž: Kaž je wón ſwoje žiwjenje wostajík ſa ſwojich pscheczelow, tak dyrbimy tež my žiwjenje ſa bratrow wostajicž a dyrbimy poſnacž, so my to žiwjenje ſe wſchitkimi možami, ſe wſchitkimi ſubklami, ſe wſchitkimi ſkładnoſcžemi jenož mam, ſo býchmy ſ Chrystuſom ſobu lubowali. Žana ſlužba luboscze, kotrež móžesč druhim wopokaſacž, nježmje tebi pschewulka býcz, so by ju nježinił a žana pschemała, so by ju ſazpił.

Dale wopiszuje wón, kaž dołho ma luboscž tracž: Kaž je tych ſwojich lubował hacž do kónza, tež ty nihdý wustacž nježmęſch, w lubosczi ſlužicž a ſamo njedžak, hréch a njeprawo nježmęža twoju luboscž moricž, ale ju jenož poſylnicž. To by najrjenſhi kónz kſcheczijana był, hdý by jeho poſlednie ſłowo poſnacze wérę a ſawostajenſtwo luboscze był.

Schtóž jeho pschikaſnie džerži, tón wostanje w nim a wón we nim. Schto je wéra, hdý je někaſ prawa, druhe, hacž ſo so wutroba džerži hnadnych ſkutkow a ſlubjenjow teho węžneho Boha, kotrež mam je w ſtarym a nowym ſlubje? Wéricz džé rěka, k Bohu pschińcž a w nim wostacž. A schto je prawa luboscž druhe hacž móz Boža, ſ kotrejž je wón ſwét ſe wſchém hubjenſtrom tak ſwétu wopſchimył a kotrež je w naſchich wutrobach žiwi ſczinił a kotrež chze žiwi ſdžeržegž? Po prawom na ſwécze žana druha luboscž njeje hacž jeho luboscž: wſchitka człowiſka luboscž, kažkuliž rěka, je pruha ſ jeho ſwétla, a hdžez to njeje, ſo ſ njeprawom luboscž mjenuje. Po tajkim lubowacž ničo druhe njeje, hacž ſo jeho móz do naſchich dñichow ſaczehnje a wón w naš wostanje. Hdýž je to dwoje, wéricz a lubowacž, jeho pschikaſnie, je ſjáwne, ſo tón, kotrež jeho pschikaſnie džerži, w nim wostanje a wón w nim.

A na tym my poſnajemy, ſo wón w naš wostanje, na tym duchu, kotrehož wón nam dał je. Tu ja poſchitoł hischeze něchtó nowe pschiftaji, bjes kotrehož by wſchitko předy prajene njedospolne był. So Bóh w naš wostanje, ſo tola tak ſroshymicž njemóže, ſo wón tak rjez w naš wotpočzuje. Hdžez Bóh je, tam wón ſkutkuje a hdžez wón w naš wostanje wón tež w naš ſkutkuje, teho dla vraci Pawoł: Kotrež Boži Duch wodži, czi ſu Bože džecži. A ſo je tón žiwy Duch Boži w naš, kotrež naš na puczu dopjelnjenja jeho kaſnjow do předka wjedże, na tym my poſnajemy, ſo wón w naš wostanje; — na tym, mój kſcheczijano, ſo tebi hréch, hdýž do njeho padniesch, jako czežkota pschezo czežscha na wutrobie leži a ty ſo njeſpokojisch, doniz jón njeſhy w Jezuſowej hnadle wotbył; ſo je tebi twój sbóznik w ſwojej njeſkóncznej hnadle pschezo dróžchi a lubſki, cžim huſcžiſho ty naſhoni, kaž wón tebje pruweho cžini; na tym, ſo twoja luboscž k człowjekam pschezo ſczepliwiſcha, wjeſelscha a njeſebicznicha bywa. To chze tón Duch dokonjecž, kotrehož je nam dał a na tym my jaſnije poſnajemy, ſo w naš wostanje. O kaž jednoryc je zyky evangeliyon! Bóh chžyl dacž, ſo by naſche wſchitkich

žiwjenje wot njeho napjelnjene był, — kaž ſbózne by wone był! Hamjeń.

Pschednoſch kſcheczijanow w přenich tſjoch lěſtötetkach.

Pschednoſch kſcheczijanow w knjeſa wuežera Vodneho w Khwacžanskim ſerbiskim towarzystwie džeržam.

(Skončenje.)

Pod Mark Aurelowym naſlēdnikim mějachu kſcheczijenjo mér. Ale hižo w ſapovězatku 3. lěſtötetka ſo ſažo jaſtva a ſchibjenzy ſ wěrjazhmi mjeřwachu. Wot wulkeje ſrudoby bu w tym čažu wožada w měſce Karthago doma pytana. Tam dyrbimy na jenu martračku ſpomnicž. W měſce Karthago bě wožebna žona ſ mjenom Perpetua živa, džowka pohanſkeho nana a macž maleho džesježa. Wona bě kſcheczijanka, ale hiſcheze njeſcheczena. Wona bu ſajata a do jaſtva čižnijena. Dokelž pak móžachu duchowni w jaſtviye wobkhadžecž, doſta Perpetua tam ſwoju kſcheczienizu. Tež ſmědzesche ſwoje čežechne džecžo pſchi ſebi mécz. Jenička staroſez běſche jej nan. Wón ſ wulkej ſrudobu k njej pſchińdže, czeho dla njeje pſchiboham ſwěrnu wostała, ſo dyrbi netk tajkeje žadlawej ſmjerče wumrjecž. Pak by ju ſwarzel a bil w ſlobach, pak pſched njej placzo na kołena padnył a ju wokoſchal, ſo by jej jeho ſchědžiwnych wložow žel był. Wón chžysche, ſo by pſched ſudnikom ſwoju wérui ſaprila. Perpetuiji pak ſłowo teho Ćenjesa placžesche: "Schtóž nana a macž bóle lubuje, dyžli inje, tón mje hódný njeje. (Mat. 10, 37.) A Perpetua Jezuſa bóle lubowasche, hacž runje ju ſudzesche, ſo nan tež kſcheczijan njebeſche. Sažudzenje ju njerudzesche. "Ssym w Božej ruzy", wona praji. ſe ſudnikej, k fotremuž bu pſchivjedzena a hdžez tež ſwojeho nana naděndže, wotmolwi na wſchitke praſchenja: "Ja ſym kſcheczijanka." Na to bu k ſmjerceži ſažudzena a kjudowarjo chžychu ju wotwjeſež. Duž ſo jejny nan na nju wali, a chžysche ju ſ možu wužwobodžicž; duž tež jeho ſajachu a jara kjudowachu. Perpetua pak bu ſ jenej kſcheczijanku, Felizitas — do měcha ſaſchita a džiwej kruwje čižnijena. "S hroſnym rucežom ſo ta k týmaj žónskimaj bližesche, ale wona jej jeno ſowali a dale běžesche. Perpetua ſtaže a tež Felizitas ſo ſvěhny. Tole pohanu pohanow, ſo ſ wótrym hložom wotwjeſenje teju žónſteju žadachu. Tola to bě wotwjeſenje k ſmjerceži pſches mječz.

Po čažu pak mějachu pohanjo to morjenje ſyte. Tyžazj kſcheczijanow běchu morjeni, ale wjèle druhich tyžazjow w měře wosta. Měrne čažy pſchińdžechu, w kotrež ſo zyrkej ſažo twarjesche, ſchtož běſche předy roſpanýlo.

Jenož jene wulke pſcheczéhanje ſo hiſcheze ſvěhny, mjenujzy ſrijedž 3. lěſtötetka pod thězorom Deziuſom a jeho naſlēdnikami. Preňi chžysche kſcheczijanstwo ſahnacž, a teho dla po zylym ſwojim kraju ſ kſcheczijanami žaloznje ſahadžesche. Najbóle wěrjazh w Romje čežepjachu. Ale woni wulku ſwěrnoſcz w wérje wopokaſachu. Pschede wſchém ſtejachu pohanjo ſa žiwjenjom zyrfinskich ſaſtojnitor, ſebi myžlo, hdžez ſu paſthyo ſbicži, ſo ſtadlo lohko roſpróſhi. Teho dla bu ſtary romski biskop Sifstus k ſchijzej dowjedzeny. Hdžez pſches hafy džesche, pſchiběža jeho diakon Lavrjenz ſa nim, ſo jeho praschejo: "Mój nano, hdžez džesch bjes twojeho ſyna?" Biskop wotmolwi: "Mój ſyna, ja cze njeopusheze. Ty njebudžesč ſyrota wostacž; wjetſche běženja čaſkaju na tebje. My ſchědžiwny mam lóžsche wojowanje, na tebje wjetſcha čeſež čaſka. Bóry ſa nimu poñdžesč." Na to Sifstus do ſmjercež džesche. Něchtó dñiow poſdžiſho bohot Lavrjenza ſawola a ſebi wot njeho poſkady zyrfwe ſadacše. Lavrjenz jemu na to žadanje wotmolwi: "Wostaj mi ſhwile, ſo bých wſchitko ſrijadował." Z dñi jemu thězor dowoli. Na 4. džen pſchińdže Lavrjenz k njemu a rjekn; "Kneže, pój a wobhladaj ſebi ſchaty naſcheho Boha. Twój dwór je połny ſłoteho ſudobja." Wjeſely ſhwataſche thězor won. Na jeho dworje pak ſtejſeſche wjèle thudeho luda, kotrež bu wot zyrfwe ſdžeržam. Tón ſjebany romski thězor ſo njemdrymaj wocžomaj na Lavrjenza hladacše. Tón džesche: "Schto ſo czi njeſubi? Maſch tute poſkady ſa male a hubjene? To ſu, fiž tebi ſlubich. To je ſloto a dejmant naſcheje zyrlwe." Tamny ſawola: "Ty mje po tajkim hiſcheze hanisch? Ta wěm, ſo ſeže hordži na martračku ſmjercež. Tebi pak ſo dyrbi wona pomalu bližicž." Tón diakon bu na žahle ſeleſo położeny. Tak ſa ſwojim biskopom w ſmjerceži džesche.

W tym żamym czaſu, bęſche hólczez Chrillus w Cesareji w Kapadozjſkiej Krystuſza pójnał. Teho dla jeho nan jeho i domu wuſtoreči a wón bu teho dla tež psched žudnika do- wiedżeny. Temu pał bę jeho młodoscę žel a wón praji pschedzelnje k njemu: „Dżeczo, ja ezi wodam twoje pschedstupjenje. Tež twój nan budże tebi wodacż a eze saſo horje wſaez. W twojej mozy steji, twojego nana herba bycz, jeśli so by mudry, myſl ſebi na twoje ſbožę.” Ale hólczez rjeſny: „Ja rady ezerpu; Bóh mije horje woſmje. Ja njewobzaruju, so je mije nan wuſtoreči, dokelž budu tam horkach lepschu domisnu namakacż. Tež njeboju ſo žmijereče; wona mije jenož k rjeſnemu ſiwiſenju powiedźe.” Ma to da jeho žudnik na ſhibjeñzu dowjeſč, so by jeho psches jeje napohlad wotraſchił. Ale młody marträ wosta fruth. A jako ſo pschihladowarjo ſylſow idżerzecz njemóžachu, dżecze hólczez k nim: „My dyrbjeli ſo wjeſzelicż, ale wy wſchak niczo njewescze wotamnymi měſcze, do kotrehož nětko du.” A tak wón wumrje. Haj, „ſ rta młodych a ežechnych dżeczi ſi ty móz ſaložil, ſwojich njepſchedzelow dla.” (Pſ. 8, 3.)

Tak mějesche kózdy ród a kózda staroba ſwojich martrarjow. Schedžiwz Siftus, Polycarp a Ignazius, młodzenz Laurijenz, hólczez Chrillus, maež Perpetua a kniežna Blandina — kajke to lubosne towarzſtwo ſwiatych ſwédkow!

Hdżez bęchu tajz hédžerjo, tam bę dobycze węſte! A so je kſheszijanſka zyrkej dobyła, to nam jejna wulkosęz a ſylnosęz w naſchim czaſu dopokaže. A wona budże dale dobhywacż, doniž njebudża wſchitke jaſyki poſnacż, so Jeſuš Krystus tón ſenjes je k česczi Boha, teho Wótza.

Wocženjenje naſkich młodych k kſheszijanskiej ſwobodnoſći.

(Po ſ.)

III. ſwobodny, ſwerny, wjeſzely.

Sjawnje ſo ſewi, so je woprawdze ſwobodny tež ſwerny, — so je to tón muž, kotremuž mózefch weriež, kotremuž mózefch ſo doveriež. Schtož je naſhemu czaſej a ſchtož je kózdemu czaſej niſne, to ſu ludżo, tif ſwéru ſwoju pschiblischnoſć ežinja, nje- džiwaſo na to, hacž džak abo njedžak žněja. Tajz cžlowjekoj ſu ſtolpy cžlowiſkeho towarzſtwo. Ja ſam wam powiedanečko wupowiedacż. Ssydomdžeszacż lét něhdże je, so ſo jendželski bur dohlada, kaf wjeſele hoútwinske towarzſtwo jeho wobzytej roli jehajo ſo bližesche. Wón ſwojemu młodemu poſlužobnikej poruczi, so by khětſje dobežał wrota ſawrjecz a na žadny pad wocžiniež. Lědy bęſche poſlužobnik wrota ſacžinił, hižo ezi jěſdni wonkach ſteachu, ſebi ſastup žadajo. Ale ani ſ proſhenjem ani ſ hroženjom hólza naſabiež njemóžachu, so by wrota wotewrili. Skónečne najwoſebniſchi knies do předka jěchaſche a praji: „Poſluchaj pachole! ja ſym wójwoda Wellingtonski; ja ſym khězora Napoleonia ſbił a njeſzym ſwiczeny zofacż. Hnýdom wocžin!” — Tón hólz ſebi ſwoju cžapku ſežeže a wſchón pschedzlapnjeny na teho muža hlaſasche, kotrež bęſche teho wulkeho thicana ſkludžil. Potom pał wotmolwi ſ frutym hložom: „Wójwoda Wellingtonski budże poſledni, tif by cžlowjekoj ſadžewał, so by ſwoju pschiblischnoſć dopjelnil. Ja njewocžinju.” A ſchto ežinieſche wójwoda? Wón ſebi psched tym hólzom ſlobuk ſežeže a hdž bęſche ſo ſ konjom ſawrōcził, wón k ſwojim ludżom praji: „Dajeże mi něſhko tyžaz ludži, kaž tónle hólczez a ja chzu ſ nimi niz jenož Franzowſku, ale zylk ſwét dobycz.”

Bjes dwela tón wójwoda ſwét ſnajesche a kotre mozy ſamóža ſwét ſdžerzecż.

Ale ſ wotkal doſtanjemy tajkich ludži, kotsiž tak njekhablaſy a ſwérni na ſwojim měſtne ſteja, njech so maja wſzyske ſaſtojnſtwo, abo so ſu wſchědni dželaczerjo. Sswětna ſdželanoſć k temu nje- pomha, derje pał khodženje ſ Bohom. Schtož Bohu ſluži, je ſwobodny a ſwerny. Wón wę, so ma jenož Bohu wotmolwjenje dawacż; wón pał tež wę, so ma Bohu ſa wſchitko wotmolwjenje dawacż, teho dla je wón ſwerny. W teſle ſwobodnej ſwérnoſci, katraž ma w bohabojaſnoſci ſwój forjeń, wumozjenje cžlowjekſtwo leži.

Pola wulkeje hromady nižſcheho luda w naſchim czaſu nje- roſomne hibanje pschibjeracż widžiſch. Woni chzedža pschedzo wjazh prawow a pschedzo mjenje pschiblischnoſćow měč; wjazy ſaſlužby a mjenje džela. Kózdy lud, w kotrehož tole ſmyſlenje dobywa,

dýrbi do ſkaženja pschiūicž. Ale Bohuſkorženo je tale myſl, ſo ſo ſpokojenje žadocžow na město dopjelinjenja pschiblischnoſće ſtaji, w wſchiblischnoſci ſchtantach najprjedy wotuežila a wot tam ſo dele ſydzila. Duž njemóža žane nowe ſakonje, žane nowe towarzſche porjady naſhemu ludej pomhač, hdž naſch lud ſo njewrōczi k ſwojemu Bohu, k temu jeniežkemu žvrlu ſwobodnoſće a ſwérnoſće.

Schtož ſwoje ſeňke dželo wobhlađuje jako dželo, kotrež je jemu wſchehomózny Bóh pschipoſkaſ, tón ma ſylnosć k ſwérnoſći. Jedyn khězor je junkróz wuprajil: „Ezi ſu moji najlepſchi ſlužobnizy, tif ſo Boha bôle boja a jeho bôle ſubuja, džli mije.” Haj, tónle kniežer ſebi hluboko myſlesche.

To pał je jaſne, so je tajfi ſwerny muž tež wjeſzely a radoſć iwy muž. Schto móže někomu wjazy ſnuteſtowneje radoſće dacż, hač ta njekhablaſa wěſtoſć, so je jeho ruka wěčneje ſuboſće a mudroſće na to město poſkaſala, na kotrehož wón ſteji, — so je tale ruka wěſće ſa njeho najlepſche wuſwoliſa, to, ſchtož jeho wěſće k dobyczu wěčneje króny wjedźe. Ja wém, ſo ſu wobſtejnnoſće, kotrež ſu tak czežke, so móže tale wěſtoſć ſo jenož ſ wjele ſylſami a modlitwami dobycz. Ale tola je pschihladow tež w naſchim czaſu, ſo ſu n. pſch. hubjenje placzeni fabriksy dželaczerjo k tej dobyczerskej, ſbóžnej wěſtoſći ſo pschedobyli. Bože ſlово wobzebie a hiſtorija kraſtwa Božego nam ſa to kraſne pschihladu podawa.

Wobhlađajmy ſebi Jeſeſa, Jakuboweho ſyna. ſsamotne džeczo Bože hrjedža w cžemnoſći poſhanskeho ſwěta; ſchlova bjes prawa a do jaſtwa cžižneny, — a tola ſwobodny, ſwerny, wjeſzely a runje psches to ſwětło a ſól ſa tych, kotsiž bęchu wokolo njeho. Ma wopak my poſnajemy, ſo ſu ezi bratja, tif jeho pschedadža, — „woſebna” žona, katraž chze jeho ſawjescz, — Potifar, kotrež jeho ſaſtoreči, ſo by „cžescz” ſwojeho doma psched ſwětom ſdžeržał, — jaſne je, ſo ſu woni wſchitz, runjež ſo ſwobodni ſdadža, hubjeni ſchlovojo. — A dale doktor Měrczin Luther. Wón ujeje jenož ſ plomjenjoſtymi piſmikami wo kſheszijanskej „ſwobodnoſći” piſał. — ně, móz jeho ſlowa bęſche, ſo wón ſam ſe ſwojej wobzobu ſwobodnoſć wopokaſa. Wón ujeje ſnajesche žane ſe bojoſće, dokelž wón Boha wſcheho ſo bojeſche, jeho ſubowaſche a ſo jemu doveri. Haj, wón je ſwobodny, hdž wón w Wormſu ſwoje wóczko k njebježam wobroczi a praji: „Ja hinač njemóžu.” Khězor Korla pał, kotrež mějesche móz, reformatora kózdy wokomik ſpalicż dacż, je ſchlova, pschedož wón ſo pſchiblischnoſci roſhudženjach na přenim měſcze ſa Božej wěroſću njeprascha, ale ſa politiſkim ſežehwſkami.

Sswětnje ſmyſleny cžlowjek je ſtajnje ſchlova a to teho dla dokelž je ſwětny cžlowjek. Wón da ſo wabiež psches někajfi wužitk a ſchlodu, psches duch cžasto, psches to, ſchtož jemu ſa wokomik cžescz abo hanibu pſchinjeſe.

(Pofracžowanje.)

Kwětka „Njesapomí wſchak mje!” (Bergiſmeinnicht.)

Kaf kraſne je nětk naſeče, kif ezi nam ſ Boha pſchinjeſl je; Duž wjeſel ſo, o cžlowjecze, Tu ſam po Boži ſtvorjeny, ſy w Božej wótznej ſuboſći Kaf kózde druhe ſtvorjenje.

Haj! na to kraſne naſeče, Njeſh kózdy rady ſedžbuje, Won chzem ſi do ſahrody, So býchmy jo tam poſnali, Kaf ſubj Boh wſchak wupſchil A ſ kwětkami je wudebil.

Mh chzem ſedžblivi tam bycz, Dokelž kraſneje kwětki rēč, B'dże ſpodobacż ſo wſchitkim tu, Hdž jejne mjenje mjenuju A praju: „Njesapomí wſchak mje!” Kaf jejne mjenje w němſkim je.

Mała nam wona kwětka tež
We blědo-módrej draſčicždy,
Pjecž lopjeſchkom tež jenož ma,
Hlaj! je kaž hwězka ſtworjena,
Na ſlabej nôžzy khabla ſo,
Bóh ju nam k wuežbje ſtworil jo.

Zu ſwěru chzemij pſcheptacž,
Na jejne mjeno kędžbowacž:
Schto nam je tu ſ tym ſjewjene,
Hdyž rěka: „Njesapomū wſchaf mje!“
W tym chzyl ſo kóždy roſwuežicž
A ſwěru dale wopomnicž.

Praſchejmý ſo my nětko jej’,
Kať, ſo tak cíſicze blěda ſtej’,
Kaž nabojany člowjek tu
We ſylnym čežkím hrimanju,
Kíž radý njewě žaneje,
Proſh: „Božo, njesapomū mje!“?

Haj, hladamý ſa ſchacharjom,
Hdyž cíerpiſeſche tam ſ Jeſužom,
Kať ponížne won proſchesche
S tym ſlowom „njesapomū wſchaf mje.
V'džesch, knježe, w twojim krajeſtwi,
Hdzež paradiſ je njebjefki.“

Tež kwětka wueži dale nař,
Hdyž pſchiúdže junu ſmijertuň cžař,
So wjazy prožycž njemohli,
Byli kaž kwětka bjes rěče;
Dha Božo, wuſklyſch ſdychuijemje,
Kíž praji „njesapomū wſchaf mje.“

A hdyž nař junu ponjeſku
Na rjanu kwětow ſahrodu,
Hdzež budžemy tam cízho ſpacž
Na Bože ſlubjenje cžakacž,
Hacž Jeſuž b'dže wſchěch wubudžicž
S tym „njesapomū nař“ ſwježelicž.

Hdyž pſchiúdžemy tež junu tam,
Hdzež wěžne ſbože ſiwa nam,
Tam chzemij ſpěvacž kherluſche
S tym hložom „njesapomū wſchaf mje“
Naſch ſwiaty Bóh knjeſ w njebjefzach
Budž khwalený we wſchěch krajach.

Teutſcher w Porschizach.

En njedýrbisich Boha, twojeho knjeſa ſpýtowacž.

W Reinlandſkej ſo povjeda: Młody rybač jedyn džen ſe ſwojeje wjefki, kotaž něhdže miſu wysche Schaffhaufena ležesche, po Rheinje dele na ſwojim cžomje jědžesche. Čzom ſam dale jědžesche a rybač ſměrom w cžomje ſedžesche na hraſkanje ſolmow hladajo. To jeho wuſprózni a młody a lohkoſmyſleny, fajkiž běſche, chzysche ſchwörz hodžink ſpoſpacž; wſchaf ſo jemu pſchi měrnym bězenju wodi ničo ſtačz njemoh. Won ſo lehny a běſche bōrſy wuſkny. Hodžina běſche ſo minyła a won pſchezo hiſche ſpashe. Pſchezo bōle ſo wodow ſpad poła Schaffhaufena bližesche a dokelž běſche jeho wucho na ſchumjenje wodow ſwuežene, won ſměrom dale ſpashe. Won na te ſtraſhne město dojedze, ſtrach běſche wulk —.

Bōrſy po tym won wotuži. Won horje ſkoči a naſtrbžaný woſolo ſo hladafše. Hdze won běſche? Wěſta wěž běſche, ſo

běſche won na druhim boču wodoweho ſpada, won běſche pſches nižni pſchejč ſjewjedžo, kaž je to móžno bylo. Bóh luby knjeſ běſche, kaž ſo povjeda, ſwojeho jandžela pójalaſ, ſo by jeho dokelž ſpashe, pſches ſtraſhnu hlubini pſchewodžaſ.

Rybak ſwój čožm pſchi brjoſy pſchiwjaſa, ſo domoj wróči, hdzež tónle podawki povjedaſche. Nichtó jemu najprjedy wěrič njechaſche, jako pak jim počaſa, ſo je jeho čožm na druhim boču wodoweho ſpada pſchiwjaſam a ſo je teho dla pſches wodow ſpad pſchejč, nichtó wjazy dwělowacž njemóžesche.

„To je Bože wodženje“ ludžo praſachu; młody rybač ſebi hinač myſlesche. Město teho, ſo by ſo temu knjeſej ſa jeho džiwnie wodženje podžakowaſ, ſo won ſwěri jo hiſche ſunkrčez poſpytacž a kaž jara jemu ludžo wotradžachu a jeho wotmyſlenje honjenje Bože mjenowachu, won ſo wottraſhicz ujeda. Won ſebi druhi čožm wſa a po rězy dele k wodowemu ſpadej jědžesche, na dobo ſo čožm pſchewali a won ſo w žolmach ſhubi. Čožm bu roſbitý a won bu wot naſabných padazých wodowych žolmow roſmjecžený. Nichtó jeho wjazy njewohlaſa.

Ludžo pak praſachu: „To njemóžesche hinač pſchińcž! won je Boha teho knjeſa hanil a Bóh ſo ujeda ſa ſměch měcz“.

Něſcht o k roſpominanju.

Město teho, ſo bychmi wjele lubili, chzemij ſo radscho wubudžowacž, napominacž, požylnjecž!

* * *

Zeno njesadweliſi w njesvožu! Hdyž Bóh ſchton porubač da, ſo won wěſeže ſa to poſtara, ſo móža jeho ptacžli na druhim ſwoje hněda natwaricž.

* * *

Schtóž lubowacž njemóže, njesroſymi člowiſzy ſiwh bycž.

* * *

Tón je wjele naſuſny, kíž je naſuſny cžiſche na Boha poſluchačz.

* * *

K žorlu ſwětla naježemniſchi nózny puež wjedže.

* * *

Wſchitko twoje wſchelake cžinjenje budž jene w wóžku wěrnoſče.

* * *

Naſuſní dobre tež ſe ſleho a mudroſcž tež wot hluſych.

* * *

Twoje najpotajuſiſche ſylly ſu Bohu ſnajomne a ſu Bohu lube.

* * *

Schtóž dobre džakownje wužiwa, naſuſnie tež ſle cíerpičz.

* * *

Naſuſní pſchezo džakowniſchi bračz a wjeſelscho dacž.

* * *

Kóždy džen ſe wučer, kotrež wueži, ſchtóž žadny druhi džen njewucži.

„Pomhaj Bóh“ je wot nětko niz jenož pola knjeſow duchownych, ale tež we wſchěch pſchedawacž „Sſerb. Nowin“ na wſach a w Budyschinje doſtačz. Ma ſchtwórcz lěta placzi won 40 np., jenotliwe cžiſla ſo po 4 pn. pſchedawaju.